

SONY[®]

Sistem pick-up stereo

Manual de instrucțiuni

RO

Înregistrarea proprietarului

Numărul modelului și cel serial sunt inscripționate în partea din spate a aparatului. Notați aceste numere în spațiile de mai jos. Faceți referință la aceste numere când apelați la dealer-ul dvs. Sony în legătură cu acest produs.

Nr. modelului PS-LX300 USB Nr. serial _____

© 2008 Sony Corporation


PS-LX300USB

Fabricat în China


Avertizare

- Pentru a reduce riscul de incendii sau de electrocutări, nu expuneți aparatul la ploaie sau umezeală.
- Pentru a preveni incendiile nu acoperiți fantele de aerisire ale aparatului cu ziare, cu fața de masă sau cu draperii etc. și nu puneți lumânări aprinse pe acesta.
- Pentru a preveni pericolele de incendiu sau de electrocutare, nu așezați pe aparat recipiente care conțin lichide, cum ar fi o vază cu flori.
- Nu amplasați aparatul în spații înguste, cum ar fi într-o bibliotecă sau într-un dulap.
- Aparatul nu este decuplat de la rețea câtă vreme este cuplat la o priză, chiar dacă echipamentul propriu-zis a fost oprit.
- Montați sistemul astfel încât cablul de alimentare să poată fi deconectat imediat de la priza de perete dacă apare vreo problemă.

Notă pentru clienții din Statele Unite



ATENȚIE :
RISC DE ELECTROCUTARE
NU DESFACEȚI



ATENȚIE : Pentru reducerea riscurilor de electrocutare,
nu demontați carcasa sau panoul din spate.
Nu conține piese care pot fi depanate de utilizator.
Apelați doar la serviciile unor persoane autorizate.



Acest simbol este marcat pentru a avertiza utilizatorul asupra prezenței, în interiorul aparatului, a unor zone neizolate în care există “tensiuni periculoase”, suficient de mari pentru a reprezenta un pericol de electrocutare pentru persoane.



Acest simbol este marcat pentru a atenționa utilizatorul asupra prezenței unor instrucțiuni importante de folosire sau de întreținere (service) în documentația care însoțește aparatul.


- Marcajul de atenționare se află pe partea de jos a carcasei.

2

Instrucțiuni importante privind siguranța

- 1 Citiți acest manual de instrucțiuni.
- 2 Păstrați manualul pentru a-l putea consulta ulterior.
- 3 Respectați toate mesajele de avertizare.
- 4 Urmați toate instrucțiunile.
- 5 Nu folosiți acest aparat în apropierea apei.
- 6 Curățați aparatul numai cu un material textil uscat.
- 7 Nu blocați fantele de aerisire ale aparatului. Așezați aparatul respectând instrucțiunile producătorului.
- 8 Nu instalați aparatul în apropierea surselor de căldură cum ar fi radiatoare, sobe, contoare sau alte aparate, inclusiv amplificatoare, care se încălzesc.
- 9 Nu neglijați scopul de protecție al ștecărelor polarizate sau a celor cu împământare. Un ștecăr polarizat are două lamele inegale, una dintre ele fiind mai lată. Un ștecăr cu împământare are pe lângă două lamele, un al treilea element metalic (un știft) pentru protecția dvs.

Lamela mai lată sau știftul au rol de siguranță. Dacă ștecărul furnizat nu se potrivește la priză, apelați la un electrician pentru a-l înlocui.

- 10 Protejați cablul de alimentare pentru a nu fi călcat sau ciupit, mai ales în apropierea conectorilor, a punctelor în care cablurile ies din aparat sau a dispozitivelor de prindere.
- 11 Utilizați numai accesoriile specificate de producător.
- 12 Utilizați numai împreună cu suport mobil, suporturi fixe, trepiede, dispozitive de prindere sau mese recomandate de producător sau comercializate împreună cu aparatul.

- La utilizarea unui suport mobil, aveți grijă la deplasarea ansamblului aparat-suport pentru a evita accidentarea prin cădere.
- 13 Decuplați aparatul de la priză în timpul furtunilor sau a perioadelor îndelungate în care nu este utilizat.
- 14 Pentru reparații apelați numai la persoane calificate. Se impun reparații când aparatul a fost deteriorat în orice fel, spre exemplu dacă s-a defectat cablul de alimentare sau ștecărul, dacă au pătruns lichide în interior sau când aparatul a fost expus la ploaie sau umezeală, dacă funcționarea este anormală sau dacă sistemul a căzut.

Avertizare

Acest echipament a fost testat și s-a dovedit a se încadra în limitele Clasei B de dispozitive digitale, conform Părții 15 din Regulamentul FCC. Aceste limite sunt stabilite pentru asigurarea unei protecții rezonabile împotriva interferențelor dăunătoare din instalațiile casnice.

Acest echipament generează, folosește și poate radia energie cu frecvență radio, iar în cazul în care nu este instalat și folosit conform instrucțiunilor poate cauza interferențe dăunătoare pentru sistemul de radiocomunicații. Totuși, nu există nici o garanție că nu vor apărea interferențe cu unele instalații. Dacă acest aparat cauzează interferențe cu recepția radio sau TV care pot fi sesizate prin oprirea sau pornirea echipamentului, utilizatorul este sfătuit să încerce eliminarea acestor interferențe prin una dintre următoarele măsuri :

- Reorientarea sau re poziționarea antenei de recepție.
- Mărirea distanței dintre echipament și receptor.
- Conectarea echipamentului la o priză din alt circuit electric față de cel la care este cuplat receptorul.
- Consultarea dealer-ului sau a unui tehnician radio/TV experimentat pentru ajutor.

ATENȚIE

Sunteți atenționați că orice schimbări sau modificări ce nu sunt expres aprobate în acest manual pot conduce la imposibilitatea dvs. de a folosi acest aparat.

Dacă aveți vreo întrebare în legătură cu acest produs, puteți suna la :

Centrul de Service cu Informații
pentru Clienții Sony :
1-800-222-7669
sau să consultați adresa de internet :
<http://www.sony.com/>

Pentru clienții din Canada

Acest echipament digital din clasa B respectă standardul canadian ICES-003.



Declarație de conformitate

Denumire producător : SONY
Denumirea modelului : PS-LX300USB
(Sistem pick-up stereo)
Partea responsabilă : Sony Electronics Inc.
Adresa : 16530 Via Esprillo
San Diego, CA 92127 U.S.A.
Nr. telefon : 858-942-2230

Acest dispozitiv corespunde Părții a 15-a a Reglementărilor FCC. Funcționarea sa îndeplinește următoarele două condiții : (1) Acest aparat nu cauzează interferențe dăunătoare, și (2) acest aparat trebuie să accepte orice interferență recepționată, inclusiv interferențe care pot determina acțiuni nedorite.

Notă pentru clienții din Marea Britanie

Pentru protecție, la acest echipament este adaptat un conector compatibil BS1363.

Dacă siguranța acestuia se arde ea trebuie înlocuită cu o alta care prezintă aceleași caracteristici și care este aprobată de ASTA sau BSI pentru BS 1362 (marcată cu semnele  sau ).

Dacă siguranța prezintă un capac de protecție detașabil, nu uitați să-l puneți la loc după înlocuirea siguranței. Nu folosiți niciodată siguranța fără capac. În cazul în care pierdeți capacul, contactați cel mai apropiat service Sony.

Notă pentru clienți : Informațiile următoare se referă numai la echipamentele comercializate în țările în care se aplică Directivele Uniunii Europene

Producătorul acestui aparat este Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japonia. Reprezentantul autorizat pentru EMC și pentru siguranța produsului este Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germania. Pentru orice servicii sau chestiuni legate de garanție, vă rugăm să apelați la adresa menționată în documentele separate pentru service sau garanție.

Acest produs a fost testat și s-a constatat că se încadrează în limitele stabilite de Directiva EMC pentru folosirea cablurilor de conectare mai scurte de 3 metri.

Cuprins

În legătură cu acest manual	4
-----------------------------------	---

Punerea în funcțiune

Despachetarea	5
Asamblarea pick-upului	5
Conectarea unui echipament audio	7

Operații

Redarea unui disc de vinil	8
Înregistrarea pistelor audio la calculatorul dvs.	9

Informații suplimentare

Măsuri de precauție	15
Întreținere	16
Soluționarea problemelor	17
Specificații	20
Părți componente și butoane	21

În legătură cu acest manual

Vă mulțumim că ați achiziționat sistemul pick-up stereo marca Sony. Înainte de a-l folosi, vă rugăm să citiți cu atenție acest manual de instrucțiuni pe care să îl păstrați pentru a putea fi consultat ulterior.

- IBM și PC/AT sunt mărci comerciale ale International Business Machines Corporation.
- Microsoft, Windows și Windows Vista sunt fie mărci comerciale, fie mărci comerciale înregistrate ale Microsoft Corporation în Statele Unite și /sau în alte țări.
- În acest manual, Microsoft® Windows® XP Home Edition și Microsoft® Windows® XP Professional sunt denumite generic Windows XP.
- În acest manual, Microsoft® Windows Vista® Home Basic, Windows Vista® Home Premium, Windows Vista® Business și Microsoft Windows Vista® Ultimate sunt denumite generic Windows Vista.
- În acest manual, Microsoft® Windows 7® Home Premium, Microsoft® Windows 7® Professional, and Microsoft® Windows 7® Ultimate sunt denumite generic Windows 7.
- Sound Forge este o marcă de comerț sau o marcă de comerț înregistrată a Sony Creative Software Inc. în Statele Unite și în alte țări.
- Toate celelalte denumiri de sisteme și produse sunt mărci comerciale înregistrate sau mărci comerciale aparțin respectivilor proprietari. În continuare, în acest manual nu vor apărea, însă, în fiecare caz, marcasele ™ sau ®.

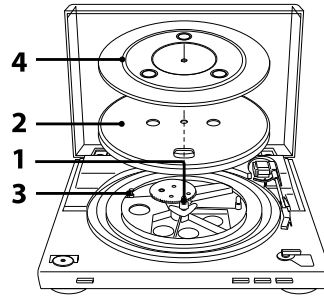
Punerea în funcțiune

Despachetarea

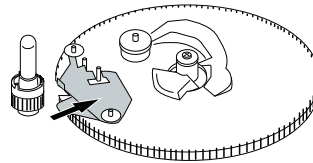
Verificați dacă ați primit următoarele elemente împreună cu pick-upul dvs.

- platan (cu curea de transmisie) (1),
- suport de cauciuc (1)
- adaptor 45 r/min (1)
- cablu USB (1)
- CD-ROM, inclusiv „Sound Forge Audio Studio LE” (1)
- manual de instrucțiuni (acest manual)
- ghid de instalare pentru „Sound Forge Audio Studio LE”
- Înregistrarea pistelor audio de pe un disc de vinil la un calculator,
- Vă rugăm să citiți aceasta mai întâi

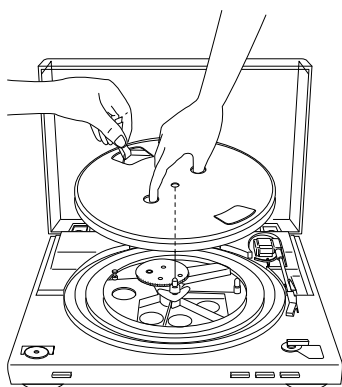
Asamblarea pick-upului



- 1** Deplasați părțile metalice din interiorul roții dințate cu diametru mai mare, în direcția indicată de săgeată.

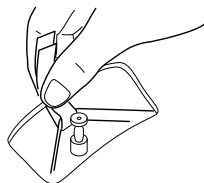


2 Așezați cu grijă platanul pe ax.



3 Folosiți banda pentru a trece cureaua de transmisie în jurul cilindrului motorului.

Aveți grijă să nu răsuciți cureaua de transmisie. După ce realizați trecerea curelei, nu uitați să eliminați banda.



4 Plasați suportul de cauciuc pe platan.

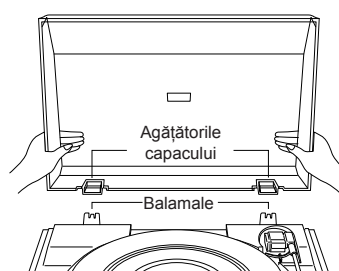
Asamblarea pick-upului s-a încheiat.

Notă

- Când cablul de alimentare cu c.a. este cuplat după asamblarea sau deplasarea aparatului, pick-upul se rotește uneori și brațul acestuia coboară pe platan chiar dacă nu este apăsat butonul START. Într-o astfel de situație, apăsați STOP pentru a reduce brațul pick-upului pe suport.

Pentru a îndepărta praful

Deschideți complet capacul de protecție contra prafului, apucați ambele părți ale acestuia și desprindeți-l cu grijă.



Observație

- Puteți utiliza pick-upul chiar dacă este detașat capacul de protecție contra prafului. Aveți grijă ca în acest caz să depozitați corect respectivul capac.

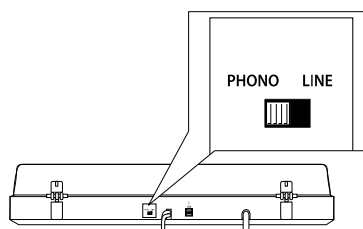
Pentru a monta capacul de protecție contra prafului

Prindeți agățătorii capacului de protecție contra prafului de balamalele aflate în partea din spate a carcasei pick-upului.

Conectarea unui echipament audio

Cablul fono este atașat în partea din spate a carcasei.

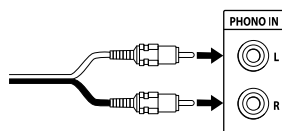
1 Puneți comutatorul PHONO/LINE (aflat în partea din spate a pick-upului) în poziția corespunzătoare mufelor sistemului dvs. stereo (amplificator).



- Când sistemul dvs. stereo (amplificator) are mufe de intrare PHONO (conectați la mufele de intrare PHONO)
→ alegeți varianta PHONO. Funcția Egalizator este dezactivată.
- Când sistemul dvs. stereo (amplificator) nu are mufe de intrare PHONO (conectați la mufele de intrare AUX, VIDEO etc.)
→ alegeți varianta LINE. Funcția Egalizator este activată.

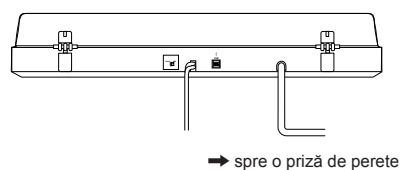
2 Cuplați cablul cu conector alb la mufa albă (L - stânga), iar pe cel cu conector roșu la mufa roșie (R - dreapta).

Aveți grijă să introduceți ferm conectorii în mufe pentru a evita producerea zgomotului.



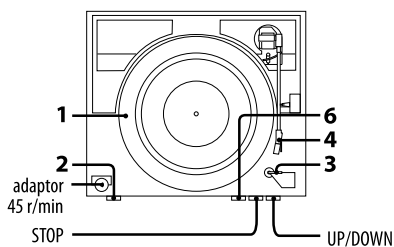
3 Cuplați cablul de alimentare cu c.a.

Cuplați cablul de alimentare la o priză de perete după ce ați realizat toate conexiunile indicate anterior, la punctele 1 și 2.

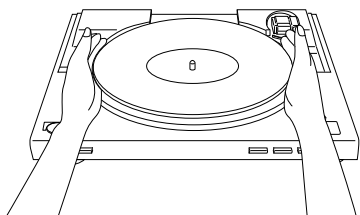


Operații

Redarea unui disc de vinil



1 Plasăți un disc de vinil pe platan.



Notă

- Așezați pe rând, câte un singur disc de vinil pe platan. Dacă pe platan sunt așezate două sau mai multe discuri simultan, acul nu va face un contact adecvat cu pistele gravate pe disc și calitatea reproducerii va fi afectată.

2 Apăsăți butonul Speed select (selecția vitezei) pentru a alege viteza dorită.

3 Alegeți pentru SIZE SELECTOR varianta 17 sau 30.

4 Rotiți capacul de protecție pentru a elibera acul.

5 Închideți capacul de protecție contra prafului.

6 Apăsăți START.

Platanul începe să se rotească.

Notă

- Reduceți volumul sonor al amplificatorului pentru a evita deteriorarea acestuia. Dacă brațul pick-ului coboară și acul atinge discul de vinil, se poate produce un zgomot puternic și se pot deteriora amplificatorul sau boxe. Ajustați volumul amplificatorului după ce acul coboară.

7 Ajustați volumul amplificatorului.

Când se încheie redarea

Brațul revine automat pe suport, după care platanul încetează să se rotească.

Pentru a opri redarea

Apăsăți butonul STOP.

Brațul revine pe suport.

Platanul încetează să se rotească.

Pentru ca redarea să facă o pauză

Apăsați butonul UP/DOWN pentru a ridica acul de pe discul de vinil.

Pentru a reda o altă secțiune a discului de vinil

1 După realizarea pasului 4, apăsați butonul UP/ DOWN, apoi ridicați brațul pick-upului.

2 Deplasați brațul pick-upului în poziția dorită.

3 Apăsați butonul UP/ DOWN.

Brațul coboară spre disc și începe redarea.

Pentru a reda un disc de vinil cu diametrul de 17 cm

Așezați pe ax adaptorul 45 r/min, furnizat.

Când nu mai utilizați adaptorul, puneți-l înapoi în suportul dedicat.

Înregistrarea pistelor audio la calculatorul dvs.

Puteți înregistra la calculator piste audio ale unui disc de vinil :

- conectând pick-upul și calculatorul prin intermediul cablului USB,
- folosind aplicația software „Sound Forge Audio Studio LE”.

Cerințe de sistem pentru ca să fie conectat calculatorul la pick-up*

- calculator compatibil
IBM PC/AT sau calculatoare compatibile
- Sisteme de operare :
Windows® XP Home Edition Service Pack 2 sau superior
Windows® XP Professional Service Pack 2 sau superior
Windows Vista® Home Basic
Windows Vista® Home Premium
Windows Vista® Business
Windows Vista® Ultimate
Windows 7 Home Premium
Windows 7 Professional
Windows 7 Ultimate
Pre-instalat (numai instalat de producător)
– Alte sisteme de operare în afară de cele listate mai sus nu sunt acceptate.
– Nu sunt acceptate variantele Windows XP pe 64 de biți și nici Windows Vista pe 64 de biți.
– Aplicația software „Sound Forge Audio Studio LE” este compatibilă cu Windows XP 32 biți și cu Windows Vista pe 32 biți/ 64 biți.
Versiunea 9.0d sau cele superioare sunt compatibile cu Windows 7 32 biți/ 64 biți.
- Configurație hardware :
– Port : port USB**

* *Cerințe de sistem pentru înregistrarea pistelor audio ale unui disc de vinil la un calculator, prin intermediul unei conexiuni USB.*

** *Conectorul USB al pick-upului este compatibil USB (viteză integrală).*

Note

- Pentru mediile de operare menționate anterior, nu este garantată funcționarea pick-upului cu orice calculator.
- Nu este garantată funcționarea pick-upului cu calculatoare asamblate la domiciliu, cu sisteme de operare actualizate personal sau cu sisteme de operare multiple.
- Nu este garantată funcționarea pick-upului cu funcții cum ar fi suspendarea sistemului, sleep (modul standby) și hibernare, în cazul oricărui calculator.

Instalarea aplicației software furnizate

Înainte de înregistrare, instalați aplicația software „Sound Forge Audio Studio LE”. Odată instalată la calculator, această operație nu mai trebuie efectuată decât dacă este necesară o reinstalare.

1 Introduceți CD-ROM-ul furnizat în cititorul pentru CD al calculatorului.

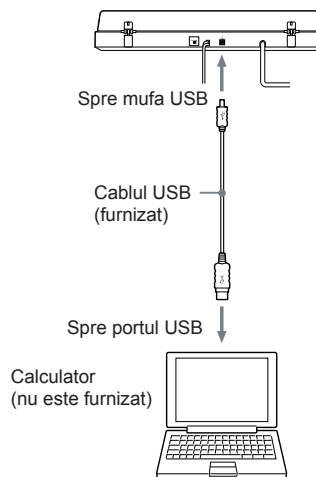
2 Instalați aplicația software conform instrucțiunilor ce apar pe ecran.

Observație

- Pentru detalii legate de instalarea software-ului, consultați ghidul de instalare al aplicației „Sound Forge Audio Studio LE”.

Conectarea cablului USB

Conectați pick-upul și calculatorul prin cablul USB furnizat.



- Nu este garantată funcționarea pick-upului cu un hub USB sau cu un cablu prelungitor USB. Folosiți cablul USB furnizat.
- Conectați ferm cablul USB la mufa USB/portul USB pentru a evita producerea de disfuncționalități.
- Decuplați cablul USB când nu este folosit pentru a nu produce zgomot.
- Când pick-upul și calculatorul sunt conectate prin intermediul cablului USB, sonorul care este ajustat cu ajutorul egalizorului pick-upului este transmis la intrare prin portul USB al calculatorului, când se redă cu ajutorul pick-upului pentru a se înregistra pistele acestuia la calculator.

Observație

- *Driverule USB sunt incluse în sistemul de operare dacă folosiți Windows XP, Windows Vista sau Windows 7. Driverule USB vor fi instalate automat când sistemul este conectat pentru prima dată la calculator. Pentru detalii, consultați manualul de instrucțiuni al calculatorului.*

Configurarea calculatorului: Windows XP

([Control Panel] se află la [Category View]).

- 1** Selectați [Control Panel] din meniul [Start].
- 2** Faceți clic pe [Sounds, Speech, and Audio Devices].
- 3** Faceți clic pe [Sounds and Audio Devices].
- 4** Faceți clic pe eticheta [Audio].
- 5** Selectați [USB Audio CODEC] pentru [Default device:] de la [Sound recording].
- 6** Faceți clic pe [OK].

Configurarea calculatorului: Windows Vista

([Control Panel] se află la secțiunea [Control Panel Home]).

- 1** Selectați [Control Panel] din meniul [Start].
- 2** Faceți clic pe [Hardware and Sound].
- 3** Faceți clic pe [Sound].
- 4** Faceți clic pe eticheta [Recording].
- 5** Selectați [USB Audio CODEC] pentru [Microphone].
- 6** Faceți clic pe [Set default].
- 7** Selectați [USB Audio CODEC], apoi faceți clic pe [Properties].
- 8** Faceți clic pe [Advanced].
- 9** Selectați [2 channel, ...] (ex: [2 canale, 16 bit, 44100 Hz (CD Quality)]) din lista extensibilă [Default Format].
- 10** Faceți clic pe [OK].

Note

- *Pentru a introduce semnal stereo de la pick-up la calculator, este necesară parcurgerea pașilor de la 7 la 10.*
- *Puteți stabili nivelul semnalului de intrare pentru Windows Vista SP1 sau superior. Pentru detalii, consultați manualul de instrucțiuni al calculatorului.*

Configurarea calculatorului: Windows 7

([Control Panel] este la secțiunea [Category]).

- 1 Faceți clic pe [Control Panel] din meniul [Start].
- 2 Faceți clic pe [Hardware and Sound].
- 3 Faceți clic pe [Manage audio devices] din [Sound].
- 4 Faceți clic pe eticheta [Recording] și verificați dacă pentru [Default device] este aleasă varianta [USB Audio CODEC].
- 5 Selectați [USB Audio CODEC], apoi faceți clic pe [Properties].
- 6 Faceți clic pe eticheta [Advanced].
- 7 Selectați [2 channel, ...] (ex: [2 canale, 16 bit, 44100 Hz (CD Quality)]) sau pe [2 channel, 16 bit, 48000 Hz (DVD Quality)] din lista extensibilă [Default Format].
- 8 Faceți clic pe [OK].

Note

- Pentru a introduce semnal stereo de la pick-up la calculator, este necesară parcurgerea pașilor de la 5 la 8.

Pentru a stabili nivelul semnalului de intrare

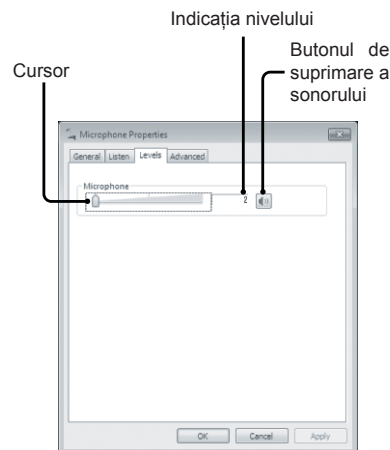
- 1 Faceți clic pe eticheta [Levels] din interfața cu proprietăți [USB Audio CODEC].

- 2 Deplasați cursorul la 0.

- 3 Ajustați poziția cursorului folosind tasta cursor.

Varianta de reglaj adecvată pentru pick-up este 2 pentru indicația [0, 0, 1, 2, 3, ...] a nivelului.

Verificați ca butonul de suprimare a sonorului să nu fie activat la momentul respectiv.



- 4 Faceți clic pe [OK].

Notă

- Nu depășiți nivelul de reglaj recomandat când stabiliți nivelul de intrare (spre exemplu deplasând complet spre stânga, la zero, sau crescând valoarea numerică a indicației nivelului), deoarece este posibil ca sunetul să nu fie transmis la ieșire sau să fie distorsionat.

Transmiterea la ieșire a semnalelor audio prin boxe calculatorului

Când conectați pentru prima dată pick-upul și calculatorul prin intermediul cablului USB, opțiunea [Speaker USB Audio CODEC] este adăugată în mod automat la [Playback device], și este aleasă varianta [Default device]. În această stare, semnalul audio nu este transmis la ieșire prin boxe calculatorului dvs. Configurați calculatorul în funcție de sistemul de operare folosit, după cum urmează :

Stabilirea echipamentului de redare implicit cu ajutorul Windows XP

Parcurgeți pașii de mai jos pentru a modifica reglajele privind echipamentul de redare la calculatorul dvs. :

- 1 **Selecționați [Control Panel] din meniul [Start].**
- 2 **Faceți clic pe [Sounds and Audio Devices].**
- 3 **Faceți clic pe eticheta [Audio].**
- 4 **Corespunzător casetei [Sound playback], selectați placa de sunet a calculatorului dvs. din lista extensibilă [Default Device].**
Acest echipament poate varia în funcție de calculatorul dvs. Pentru detalii, consultați documentația calculatorului dvs.
- 5 **Faceți clic pe [Apply], apoi pe [OK] pentru a părăsi interfața [Sounds and Audio Devices Properties].**

Stabilirea echipamentului de redare implicit cu ajutorul Windows Vista ([Control Panel] este la secțiunea [Category]).

- 1 **Selecționați [Control Panel] din meniul [Start].**
- 2 **Faceți clic pe [Hardware and Sound].**
- 3 **Faceți clic pe [Manage audio devices].**
- 4 **Selecționați eticheta [Playback].**
- 5 **Corespunzător etichetei [Playback], selectați boxe calculatorului și faceți clic pe [Set Default].**
Acest echipament poate varia în funcție de calculatorul dvs. Pentru detalii, consultați documentația calculatorului dvs.
- 6 **Faceți clic pe [OK] pentru a închide interfața [Sound].**

Stabilirea echipamentului de redare implicit cu ajutorul Windows 7 ([Control Panel] este la secțiunea [Category]).

- 1 **Selecționați [Control Panel] din meniul [Start].**
- 2 **Faceți clic pe [Hardware and Sound].**
- 3 **Faceți clic pe [Manage audio devices].**
- 4 **Selecționați eticheta [Playback].**
- 5 **Corespunzător etichetei [Playback], selectați boxe calculatorului și faceți clic pe [Set Default].**
Acest echipament poate varia în funcție de calculatorul dvs. Pentru detalii, consultați documentația calculatorului dvs.
- 6 **Faceți clic pe [OK] pentru a închide interfața [Sound].**

Stabilirea echipamentului de redare implicit cu ajutorul Sound Forge Audio Studio LE

- 1** Lansați aplicația Sound Forge Audio Studio LE.
- 2** Selectați [Preferences] din meniul [Options].
- 3** Selectați eticheta [Audio].
- 4** Selectați [Microsoft Sound Mapper] din lista extensibilă [Audio device type].
- 5** Faceți clic pe [Apply], apoi pe [OK] pentru a închide pentru a închide interfața [Preferences].

Dacă în continuare nu puteți asculta sonorul

Verificați conexiunea. Părăsiți Sound Forge Audio Studio LE și apoi reporniți aplicația software.

Înregistrarea pistelor audio de la pick-up la un calculator

Pentru detalii privind operațiile de înregistrare, consultați documentul furnizat denumit „Înregistrarea pistelor audio de pe un disc de vinil la calculatorul dvs.”.

Pentru detalii legate de utilizarea software-ului, consultați ghidul de pornire rapidă a „Sound Forge Audio Studio LE” (furnizat pe CD-ROM) sau secțiunea Help (asistență) a aplicației software, disponibilă online.

Ghiduri de referință pentru software-ul furnizat

Consultați următoarele instrucțiuni :

- Ghidul de instalare pentru „Sound Forge Audio Studio LE” :
Consultați manualul furnizat pentru a instala „Sound Forge Audio Studio LE”.
- Aplicația de instruire pentru „Sound Forge Audio Studio LE”. Aceasta furnizează instrucțiuni simple cu privire la modul în care trebuie folosită aplicația software. După instalarea software-ului, aplicația de instruire apare când acesta este lansat pentru prima dată.
- Ghidul de pornire rapidă „Sound Forge Audio Studio LE” (furnizat pe CD-ROM) : aceasta furnizează instrucțiuni cu privire la operațiile de bază pentru software.

Informații suplimentare

Măsuri de precauție

Privind siguranța

- Înainte de a acționa sistemul, aveți grijă ca tensiunea de funcționare a acestuia să fie aceeași cu tensiunea rețelei locale la care este alimentat.
- Dacă în interiorul carcasei pătrunde vreun lichid sau vreun alt obiect, decuplați unitatea de la rețea și asigurați-vă că a fost verificat de o persoană calificată înainte de a-l mai utiliza.
- Dacă echipamentul urmează să nu fie utilizat o perioadă îndelungată de timp, decuplați-l de la priza de perete. Pentru aceasta apucați și trageți de ștecăr. Nu trageți niciodată de cablu.

Cu privire la amplasare

- Așezați unitatea pe o suprafață plană.
- Nu amplasați unitatea în apropierea unui alt aparat electrocasnic, cum ar fi un televizor, un uscător de păr sau o lampă cu fluorescență, deoarece poate fi generat zgomot și calitatea sunetului poate fi afectată.
- Plasați unitatea în locuri care nu vor fi supuse nici unui fel de vibrații de genul celor provenite de la boxe, cauzate de trântirea unei uși etc.
- Nu expuneți unitatea la radiații solare directe, la temperaturi extreme, la mult praf sau la umezeală.

Cu privire la reîmpachetare

- Păstrați cartonul și materialele de împachetare. Acestea asigură un ambalaj ideal pentru transportul unității.
- Dacă aveți vreo întrebare sau problemă privind unitatea dvs. care însă nu apare în acest manual de instrucțiuni, vă rugăm să consultați dealerul SONY.

Cu privire la înregistrare

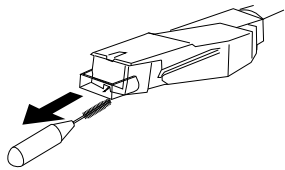
Muzica înregistrată este limitată exclusiv la audiție privată. Folosirea muzicii dincolo de aceste limitări necesită obținerea permisiunii de la deținătorul drepturilor de autor.

Întreținere

Întreținerea capului de citire și a discurilor

Pentru a preveni uzura prematură a capului de citire și a discurilor, acestea trebuie curățate înainte de folosire.

Pentru curățarea capului, periați-l dinspre spate spre partea din față folosind o perie specială, de bună calitate, destinată acestei operații. Nu încercați să curățați capul de citire cu vârful degetului. Când este folosit un lichid de curățare a capului de citire, aveți grijă ca acesta să nu fie umezit prea tare.



Pentru curățarea discurilor, ștergeți-le cu grijă folosind material de bună calitate destinat curățării discurilor.

Curățarea carcasei și capacului de protecție contra prafului

Curățați carcasa și ștergeți capacul de protecție contra prafului în mod periodic, folosind o bucată de pânză moale și uscată. Dacă există pete dificil de îndepărtat, folosiți o pânză ușor umezită într-o soluție slabă de detergent. Nu folosiți solvenți cum ar fi alcoolul, benzina sau tinerul pentru că vor deteriora finisajul carcasei.

Înlocuirea acului capului de citire

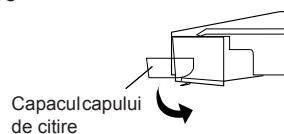
Durata de viață a acului capului de citire este estimată la 500 de ore. Pentru a menține o bună calitate a sunetului și a evita deteriorarea discurilor de vinil, vă recomandăm să înlocuiți acul în această perioadă de timp.

Pentru înlocuirea acului de citire, consultați cel mai apropiat dealer Sony.

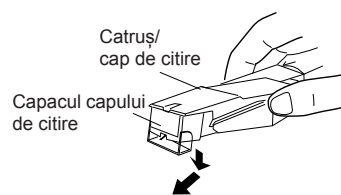
Pentru a detașa acul de citire

1 Opriti pick-up-ul și decuplați de la priză cablurile de alimentare al acestuia și al amplificatorului.

2 Protejați acul cu capacul capului de citire



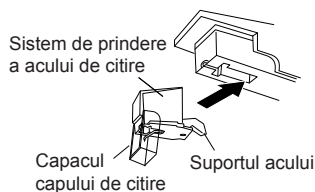
3 Apucați capul care prinde acul de citire și trageți acul în jos pentru a-l desprinde de cartuș/de capul de citire, așa cum este ilustrat mai jos.



Pentru a atașa un ac de citire

Efectuați această procedură menținând acul de citire protejat de capacul său.

- 1 Apucați ambele părți ale sistemului de prindere a acului de citire, apoi introduceți suportul acului în respectivul sistem de prindere.**



- 2 Apăsați în sus sistemul de prindere a acului de citire până ce se aude un clic și acesta este complet fixat.**



Notă

- Nu apăsați capacul de protecție a capului de citire cu prea multă forță. În caz contrar, partea liberă a acului de citire, care depășește capacul, vă poate răni sau se poate deteriora.

Soluționarea problemelor

Înainte de a citi lista de mai jos, verificați următoarele :

- dacă este corect conectat cablul de alimentare,
- dacă sunt bine conectate cablurile boxelor.

Dacă problema persistă după ce ați realizat verificările de mai jos, consultați cel mai apropiat dealer Sony.

Redarea unui disc de vinil

Brațul pick-upului, sare, patinează sau nu avansează.

- Pick-upul nu este orizontal. Așezați-l pe o suprafață orizontală.
- Discul este murdar sau zgâriat.
Curățați discul cu ajutorul unui set de curățare disponibil în comerț sau înlocuiți discul.

Calitatea sunetului este slabă, se aude mult zgomot sau sunetul prezintă întreruperi etc...

- Acul de citire este murdar sau uzat. Îndepărtați praful de pe acesta cu ajutorul unei perii speciale pentru capul de citire sau înlocuiți acul dacă acesta este uzat (consultați pag. 16).
- Îndepărtați praful sau murdăria acumulate pe discul de vinil.
Curățați discul cu ajutorul unui set de curățare de bună calitate.

Zgomote prelungi sau de joasă frecvență*.

- Pick-upul este plasat prea aproape de boxe.
Îndepărtați boxele de pick-up.

* Acest fenomen se numește efect Larsen și apare când vibrațiile boxelor se propagă prin aer sau prin corpuri solide (cum ar fi etajere, un dulap sau podeau) către pick-up unde sunt preluate de acul de citire, amplificate și reproduse prin boxe.

Există zgomot.

- Când cablul PHONO (fono) nu este conectat la mufele de intrare PHONO ale sistemului dvs. stereo (amplificator), pick-upul este cuplat la calculator prin intermediul cablului USB.
 - Puneți comutatorul PHONO/LINE din partea din spate a pick-upului în poziția LINE.
 - * Când este aleasă poziția LINE, nu conectați cablul PHONO la mufele de intrare PHONO ale sistemului dvs. stereo (amplificator).
 - Aveți grijă să nu fie atins vreun obiect metalic de către capătul cablului PHONO.
- Pick-upul este conectat la calculator folosind cablul USB. Dacă veți conecta direct sistemul stereo (amplificator) sau alte echipamente când cablul USB este cuplat, se poate produce zgomot.

Tempoul este incorect.

- Raportul r/min. este incorect. Stabiliți pentru opțiunea r/min. varianta indicată pe discul de vinil. (Alegeți „33” pentru discurile cu 33 1/3 r/min. sau „45” pentru cele cu 45 r/min.)
- Cureaua de transmisie este răsucită. Îndreptați-o.

Cureaua de transmisie este deteriorată.

- Înlocuiți cureaua de transmisie. Pentru detalii, consultați cel mai apropiat dealer Sony.

Platanul nu se rotește.

- Verificați dacă este complet introdus ștecărul în priza de perete.
- Verificați dacă este complet înfășurată cureaua de transmisie în jurul axului motorului.

Cureaua de transmisie este ruptă.

- Înlocuiți cureaua de transmisie. Pentru detalii, consultați cel mai apropiat dealer Sony.

Sunetul este prea distorsionat.

- Pick-upul nu este conectat la intrările PHONO IN ale amplificatorului (consultați pag. 7).

Conexiunea/ înregistrarea USB

Pick-ul nu este detectat de calculator.

- Decuplați și apoi recuplați cablul USB furnizat.
- Restartați calculatorul când pick-upul și calculatorul sunt cuplate.
- Decuplați cablul USB furnizat și restartați calculatorul. După restart, conectați calculatorul și pick-upul prin cablul USB furnizat.
- Este posibil ca reglajul realizat la calculator, relativ la echipamentul dvs. să nu fie corect.
 - Când conectați pentru prima dată calculatorul cu pick-upul folosind cablul USB sau când realizați conexiunea la un alt port USB, driverele echipamentului USB este posibil să fie reinstalate automat. Pentru a vă asigura că este corect instalat driverul, verificați următoarele :

• Pentru Windows XP

([Control Panel] este la [Category View]).

1 Selectați [Control Panel] din meniul [Start].

2 Faceți clic pe [Performance and Maintenance].

3 Faceți clic pe [System].

4 Faceți clic pe eticheta [Hardware], apoi faceți clic pe [Device manager].

5 Faceți clic pe interfața [Device manager] screen.

Verificați echipamentele instalate, astfel :

– [USB Human Interface Devices] și [HIDcompliant consumer control device] la categoria [Human Interface Devices]

– [USB Audio Device] corespunzător [Sound, video and game controllers]

– [USB Composite Device] corespunzător [Universal Serial Bus controllers].

• Pentru Windows Vista

([Control Panel] este la [Control Panel Home]).

1 Selectați [Control Panel] din meniul [Start].

- 2 Faceți clic pe [System and Maintenance].
- 3 Faceți clic pe [Device Manager].
- 4 Consultați interfața [Device Manager].
Verificați echipamentele instalate, astfel :
 - [USB Human Interface Devices] și [HID-compliant consumer control device] la categoria [Human Interface Devices]
 - [USB Audio CODEC] la [Sound, video and game controllers]
 - [USB Composite Device] la [Universal Serial Bus controllers]

• **Pentru Windows 7**

([Control Panel] este la [Category]).

- 1 Selectați [Control Panel] din meniul [Start].
- 2 Faceți clic pe [Hardware and sound].
- 3 Faceți clic pe [Device Manager] de la [Devices and Printers].
- 4 Consultați interfața [Device Manager].
Verificați echipamentele instalate, astfel :
 - [HID-compliant consumer control device] și [USB Input Device] la categoria [Human Interface Devices]
 - [USB Audio CODEC] la [Sound, video and game controllers]
 - [USB Composite Device] la [Universal Serial Bus controllers].

Note

- Când conectați la un alt port USB, este posibil să fie necesar să instalați driverele USB.
- Când conectați la un alt port USB, calculatorul va reinstala automat driverul. Verificați dacă driverul este corect instalat, conform acestei proceduri.

Sunetul înregistrat este întrerupt.

- Procesorul calculatorului dvs. este suprasolicitat.
Părăsiți alte aplicații.
- Alte echipamente USB sunt conectate la calculatorul dvs. și sunt acționate simultan.
Opriți funcționarea celorlalte echipamente USB.

Nu puteți înregistra sunetul de la pick-up la calculatorul dvs. sau sunetul este distorsionat.

- Dispozitivul de înregistrare audio al calculatorului nu este corect reglat. Consultați paginile de la 11 la 14 pentru a verifica reglajele dispozitivului.
- Nivelul semnalului de intrare nu se încadrează în domeniul de reglaje recomandat ; reglați-l (consultați pag. 12).

Sunetul înregistrat prezintă zgomot.

- Există cabluri electrice, surse de lumină fluorescentă sau telefoane mobile în apropierea pick-upului.
Deplasați toate sursele ce pot genera interferențe electromagnetice la distanță mai mare de pick-up.

Aplicația software furnizată nu se lansează.

- Au trecut 30 de zile de la instalarea aplicației software și nu a fost efectuată înregistrarea acesteia. Realizați înregistrarea utilizatorului.

Vi se solicită să introduceți numărul serial în interfața de configurare a aplicației software furnizate.

- Instalarea a eșuat. Dezinstalați software-ul și reinstalați-l. Dacă rulează un software rezident, cum ar fi un antivirus, opriți-l în timpul instalării acestei aplicații software furnizate.

Note

- Pentru detalii privind funcționarea calculatorului, consultați manualul de instrucțiuni al acestuia.
- Pot apărea unele disfuncționalități care să nu poată fi rezolvate urmând instrucțiunile de Soluționare a problemelor. Într-o astfel de situație, consultați cel mai apropiat dealer Sony.

Specificații

Motor și platan

Sistem de punere în mișcare :
Punere în mișcare cu curea

Motor :
Motor de c.c.

Platan :
295 mm diametru (turnat, de aluminiu)

Viteze :
33 1/3 r/min și 45 r/min,
2 viteze

Ecouri și instabilități :
sub 0,25% (WRMS)

Raportul semnal/zgomot :
peste 50 dB (DIN-B)

Brațul pick-ului

Tip :
Drept, cu echilibru dinamic și cu comandă
a amortizării

Lungimea efectivă a brațului :
195 mm

Mufă USB

Alimentarea cu energie :
Compatibil cu alimentarea prin bus USB
(5 V, 100 mA)
(Puterea este furnizată de calculatorul la
care este conectat pick-upul prin intermediul
cablului USB)

Mufa de ieșire :
Sistem de cuplare sub tensiune (plug-in-
power) (Mufă USB dedicată)
Conector USB seria B
USB (viteză integrală)

Caracteristici generale

Cerințe privind alimentarea

La modelul pentru America de Nord :

120 V c.a.,
60 Hz

Alte modele :

230 – 240 V c.a.,
50/60 Hz

Consum de putere :

2 W

Dimensiuni :

aprox. 420 × 95 × 360 mm (l × î × a)

Masă :

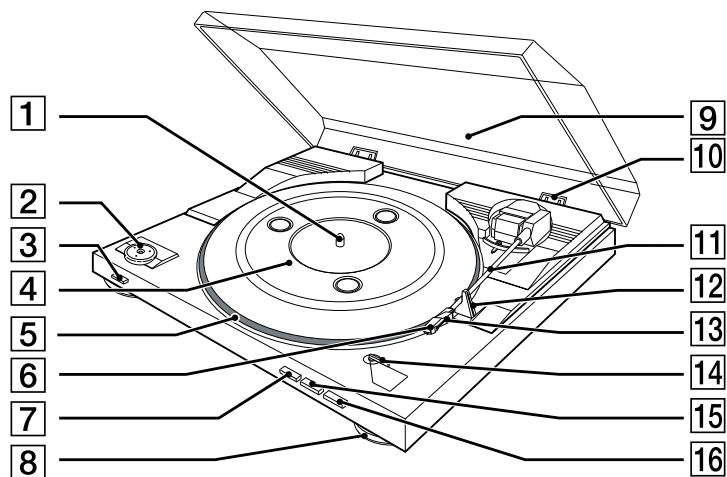
3,3 kg

*Design-ul și specificațiile pot fi modificate fără
să fiți avizați.*

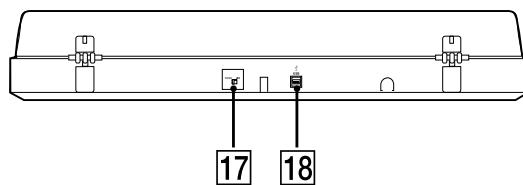
Părți componente și butoane

- | | |
|--------------------------------------|---|
| 1 Ax | 10 Balama |
| 2 Adaptor 45 r/min | 11 Brațul pick-ului |
| 3 Buton de selecție a vitezei | 12 Suportul brațului |
| 4 Suport de cauciuc | 13 Locul unde trebuie plasat degetul pentru a ridica brațul pick-ului |
| 5 Platan | 14 Selector de dimensiune |
| 6 Cartuș și cap de citire | 15 Buton STOP |
| 7 Buton START | 16 Buton UP/ DOWN (Sus/Jos) |
| 8 Izolator | 17 Comutator PHONO/LINE |
| 9 Capac de protecție contra prafului | 18 Mufă USB |

Față



Spate



SONY®

<http://www.sony.ro>

RO



Dezafectarea echipamentelor electrice și electronice vechi (Valabil în Uniunea Europeană și în celelalte state europene cu sisteme de colectare separate)

Acest simbol marcat pe un produs sau pe ambalajul acestuia indică faptul că respectivul produs nu trebuie considerat reziduu menajer în momentul în care doriți să îl dezafecțați. El trebuie dus la punctele de colectare destinate reciclării echipamentelor electrice și electronice.

Dezafectând în mod corect acest produs veți ajuta la prevenirea posibilelor consecințe negative asupra mediului înconjurător și sănătății oamenilor care pot fi cauzate de tratarea inadecvată a acestor reziduuri. Reciclarea materialelor va ajuta totodată la conservarea resurselor naturale. Pentru mai multe detalii legate de reciclarea acestui produs, vă rugăm să consultați biroul local, serviciul de preluare a deșeurilor sau magazinul de unde ați achiziționat produsul.